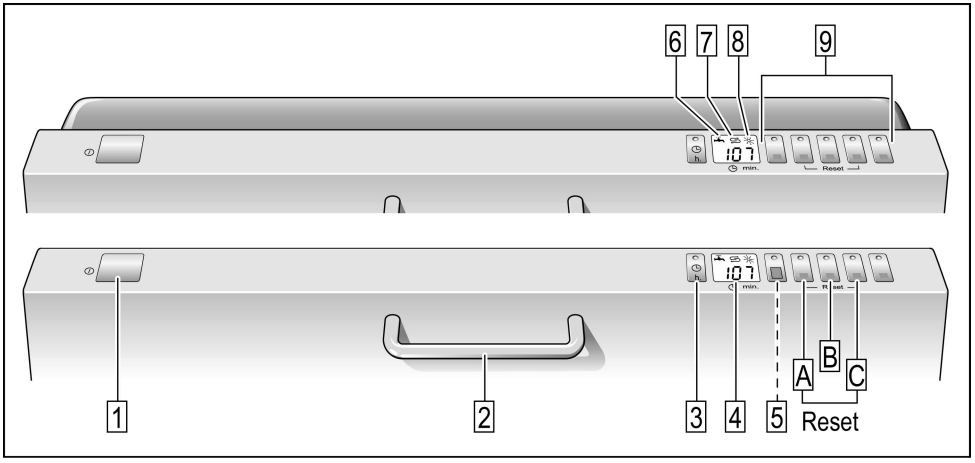


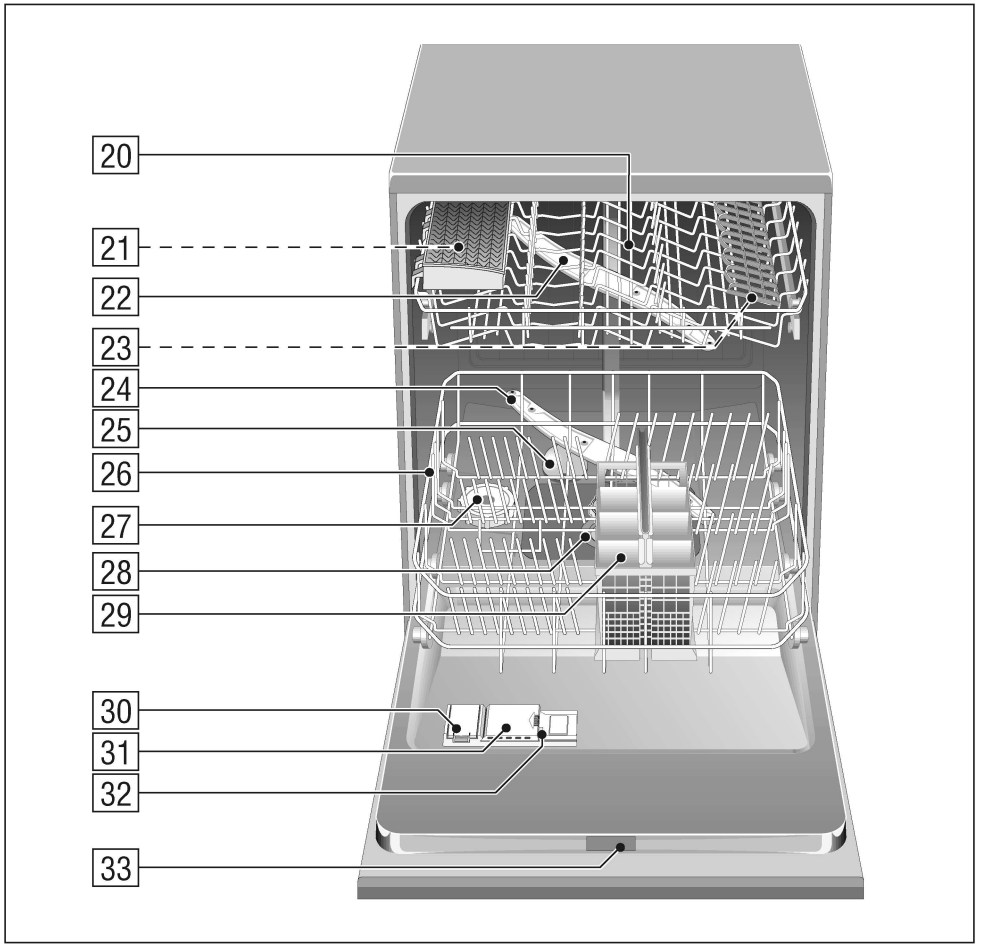
Myčka nádobí

cs Návod k použití

BOSCH

9000 332 936 (8712)


6
7
8
9
1
2
3
4
5
A
B
C
Reset


20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33

CS Obsah

Bezpečnostní pokyny 4
Seznámení se s myčkou nádobí . . 6
Zařízení ke změkčování vody 7
Plnění speciální soli 8
Plnění leštidla 9
Nádobí 10
Mycí prostředek 13
auto 3in1 14
Přehled programů 16
Mytí nádobí 17
Přídavné funkce * 19
Údržba a péče 19
Zjišťování závad 22
Kdy volat servis 25
Pokyny 25
Instalace 26
Likvidace 27

Bezpečnostní pokyny

Při dodání

- Okamžitě zkontrolujte obal a myčku nádobí z hlediska poškození při transportu. Neuvádějte poškozenou myčku nádobí do provozu, nýbrž se spojte s Vaším dodavatelem.
- Obalový materiál prosím předpisově zlikvidujte.

Při instalaci

- Proveďte postavení a připojení podle instalačních a montážních návodů.
- Při instalaci musí být myčka nádobí odpojená od sítě.
- Zajistěte, aby zemnicí systém elektrické domovní instalace byl předpisově instalován.
- Elektrické připojovací podmínky musí být shodné s údaji na typovém štítku myčky nádobí.
- Jestliže se má myčka nádobí vestavět do vysoké skříňky, musí se řádně připevnit i na zadní straně.
- Vestavné a integrovatelné myčky nádobí instalujte pouze pod spojité pracovní desky, které jsou sešroubovány se sousedními skříňkami, aby byla zajištěna stabilita.
- Po instalaci myčky nádobí musí být zástrčka volně přístupná.
- U některých modelů:
  Umělohmotné pouzdro na připojení vody obsahuje elektrický ventil, v přívodní hadici se nacházejí přívodní vodiče. Tuto hadici nikdy neodřezávejte, umělohmotné pouzdro neponořujte do vody.

Varování

Není-li spotřebič umístěn do výklenku a tím je některá jeho boční strana přístupná, musí být z bezpečnostních důvodů zakrytá oblast dveřního závěsu (nebezpečí poranění).
Toto zakrytí obdržíte jako zvláštní příslušenství u servisní služby nebo v odborných prodejnách.

V denním provozu

Varování

Nože a příbory s ostrými špičkami musí být v koši na příbory uspořádány špičkou dolů nebo v koši na nádobí ve vodorovné poloze.

- Používejte myčku nádobí pouze v domácnosti a pouze k uvedenému účelu: k mytí nádobí v domácnosti.
- Nesedejte si nebo nestoupejte na otevřená dvířka. Myčka nádobí se může převrátit.
- U standardních myček nádobí dbejte na to, že při přeplněných koších se myčka nádobí může převrhnout.
- Voda v mycím prostoru není pitná.
- Nedávejte do mycího prostoru žádné rozpouštědlo. Hrozí nebezpečí výbuchu.
- Za chodu programu otvírejte dvířka myčky nádobí velmi opatrně. Hrozí nebezpečí, že ze spotřebiče vystříkne horká voda.
- Aby se zabránilo poranění např. vlivem klopýtnutí, měla by se myčka nádobí otevírat pouze krátkodobě k naplnění nebo vyklizení.
- Dodržujte bezpečnostní upozornění, popř. pokyny k použití na obalech od mycích přípravků a leštidel.

Při dětech v domácnosti

- Používejte dětskou pojistku, je-li k dispozici. Přesný popis najdete vzadu v obalu.
- Nedovolte dětem, aby si hrály se spotřebičem nebo jej obsluhovaly.
- Udržujte malé děti v dostatečné vzdálenosti od mycího prostředku a leštidla. Tyto mycí prostředky mohou způsobit poleptání v ústech, hrtanu a očích nebo vést k udušení.
- Udržujte děti v dostatečné vzdálenosti od otevřené myčky nádobí, mohou se v ní nacházet ještě zbytky mycího prostředku.
- Jestliže je spotřebič zabudován ve vyšší poloze, dávejte při otvírání a zavírání dvířek pozor na to, aby nebyly děti přiskřípnuty nebo zmáčknuty mezi dvířka spotřebiče a níže se nacházející skříňku.

Při vzniklých škodách

- Opravy a zásahy smějí být prováděny pouze odborníkem. K tomuto účelu musí být spotřebič odpojen od sítě. Vytáhněte síťovou zástrčku (netáhněte za připojovací kabel!) nebo vypněte pojistkový automat. Zavřete vodovodní kohoutek.

Při likvidaci

- Učiňte dosloužilé myčky nádobí okamžitě nepoužitelnými, aby se tím vyloučily pozdější úrazy.
- Dopravte myčku nádobí k řádné likvidaci.



Varování

Děti se mohou v myčce nádobí zavřít (nebezpečí udušení) nebo se dostat do jiných nebezpečných situací.
Z tohoto důvodu: Vytáhněte síťovou zástrčku, odřízněte síťový kabel a odstraňte jej. Zámek dvířek a dětskou pojistku (je-li k dispozici) zničte tak, aby se dvířka dále nedala zavřít.

Před prvním mytím

Před opuštěním závodu byla Vaše myška nádobí přezkoušena. Aby se odstranily možné zbytky zkušební vody, umývejte poprvé **bez nádobí**, při nejvyšší teplotě. Naplňte speciální sůl. Leštidlo a mycí prostředek naplňte do k tomu určených plnicích otvorů.

Seznámení se s myčkou nádobí

Vyobrazení ovládacího panelu a vnitřního prostoru myčky nádobí se nachází vpředu na obalu.
Na jednotlivé pozice bude upozorněno v textu.

Ovládací panel

1 Hlavní vypínač
2 Otvírač dvířek
3 Časová předvolba
4 Číslicový ukazatel
5 Přídavné funkce*
6 Ukazatel kontrola přívodu vody *
7 Ukazatel doplnění soli
8 Ukazatel doplnění leštidla
9 Programová tlačítka

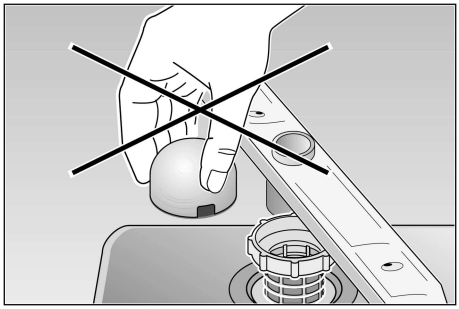
* u některých modelů

Vnitřní prostor myčky na nádobí

20 Horní koš na nádobí
21 Přídavný koš na příbory pro horní koš *
22 Horní ostřikovací rameno
23 Etažér *
24 Dolní ostřikovací rameno
25 Plovák **
26 Spodní koš na nádobí
27 Zásobní nádržka pro speciální sůl
28 Sítka
29 Koš na přípory
30 Zásobní nádržka pro leštidlo
31 Komora pro mycí prostředek
32 Uzavírací zástrčka
33 Typový štítek

* u některých modelů

** Plovák pečuje o to, aby do vnitřního prostoru myčky nádobí nenateklo příliš mnoho vody. Plovák smí udržovat, popř. demontovat a montovat pouze servisní služba.



Pro první mytí zakupte

- speciální sůl (pouze při odpovídající tvrdosti vody, viz návod)
- mycí prostředek
- leštící prostředek. Použijte výhradně výrobky, které jsou vhodné pro myčky nádobí.

Používejte výhradně prostředky, které jsou vhodné pro myčku nádobí.

Zařízení ke změkčování vody

Pro dobré výsledky mytí potřebuje myčka nádobí měkkou vodu, tzn. vodu obsahující málo vápna, jinak se na nádobí a vnitřku nádob usazují bílé vápenaté zbytky.
Potrubní voda přesahující určitý stupeň tvrdosti se pro provoz v myčce nádobí musí změkčit tzn. odvápnit.
Provádí se to pomocí speciální soli ve změkčovacím zařízení myčky nádobí.
Nastavení a tím také potřebné množství soli je závislé na stupni tvrdosti vody z vodovodu.

Nastavení změkčovacího zařízení

- Zjistěte si hodnotu tvrdosti Vaší vody z vodovodu. Zde Vám pomůže vodárenský podnik nebo servisní služba.
- Nastavovací hodnotu převezměte z tabulky tvrdosti vody.

Tabulka tvrdosti vody

°dH	°fH	°Clarke	mmol/l	
0 - 6	0 -11	0 - 8	0 -1,1	00
7 - 8	12-15	9 -10	1,2-1,4	01
9 -10	16-17	11-12	1,5-1,8	02
11-12	18-21	13-15	1,9-2,1	03
13-16	22-29	16-20	2,2-2,9	04
17-21	30-37	21-26	3,0-3,7	05
22-30	38-54	27-38	3,8-5,4	06
31-50	55-89	39-62	5,5-8,9	07

- Držte stisknuté programové tlačítko **B** a zapněte hlavní vypínač 1, potom tlačítka pusťte.
  Bliká světelný ukazatel tlačítka **B** a v číslicovém ukazateli hodnota 4, nastavená ve výrobním závodě.

  Pro změnu nastavení:
  Stiskněte programové tlačítko **B**.

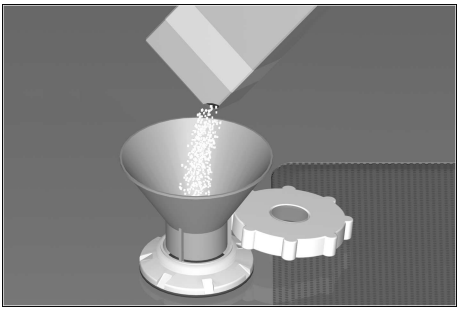
  S každým stisknutím tlačítka se nastavovací hodnota zvýší o jeden stupeň; je-li dosaženo hodnoty 7, skočí ukazatel zpět na 0.
- Vypněte hlavní vypínač 1. Nastavená hodnota je ve spotřebiči uložena do paměti.

Pro regeneraci změkčovacího zařízení jsou potřebné cca 4 litry vody. Spotřeba vody pro jeden mycí proces se tím zvyšuje, podle nastavení tvrdosti vody, o 0 až maximálně 4 litry.

Plnění speciální soli

Doplnění soli se musí vždy provést bezprostředně před zapnutím spotřebiče. Tím se dosáhne toho, že přetékající roztok soli se okamžitě spláchne a v myčce nádobí nemůže dojít ke korozi.

- Otevřete šroubovací uzávěr zásobníku 27 .
- Nalejte před prvním uvedením do provozu do zásobní nádržky soli cca 1 litr vody.
- Doplňte potom tolik soli **(žádnou kuchyňskou sůl)**, až je nádržka na sůl plná (max. 1,5 kg). Když plníte sůl, vytlačuje se voda a odtéká.



Ukazatel doplnění soli 7 na ovládacím panelu nejprve svítí a zhasne teprve po určité době, až se vytvoří dostatečně vysoká koncentrace soli.

A 0 beállítási értéknél nem kell sót betölteni, mert üzemelés közben nem történik sófelhasználás, a sókijelző ki van kapcsolva. Az 1 - 7 beállítási értékek esetén kell a sót betölteni.

Varování

Mycí prostředek nikdy nenaplňujte do zásobní nádržky pro speciální sůl. Tím zničíte změkčovací zařízení.

Ukazatel doplnění soli

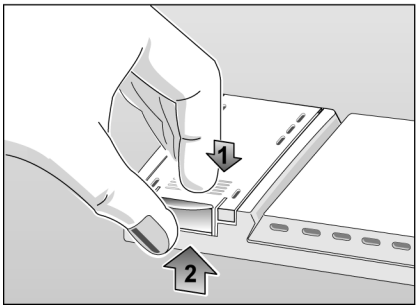
Jakmile se na ovládacím panelu rozsvítí ukazatel doplnění soli 7 , je potřebné bezprostředně před příštím mycím procesem doplnit sůl.

Podle četnosti mytí a nastavení stupně tvrdosti na spotřebiči může trvat několik měsíců, než se musí doplnit regenerační sůl.

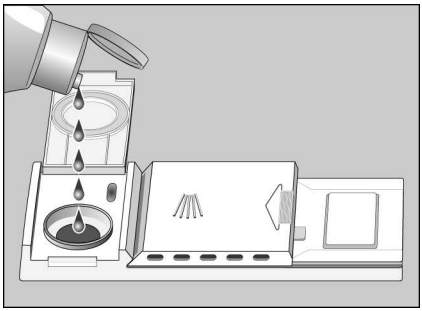
Plnění leštidla

Leštící prostředek se v myčce používá k leštění skla a odstraňování skvrn z nádobí.
Používejte pouze leštící přípravky pro myčky, používané v domácnosti.

– Odklopte víko zásobníku leštícího prostředku 30 . Přitom stiskněte značku (1⬇) na víku a víko současně zvedněte za obslužnou patku (2⬆).



– Naplňte opatrně leštidlo až těsně pod okraj plnicího otvoru.



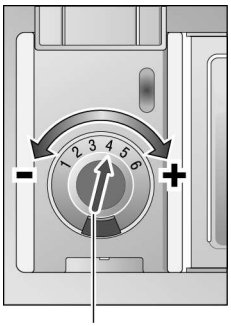
– Zavřete víko, až slyšitelně zaskočí.

Rozlité leštidlo popř. utřete hadrem, aby při příštím mycím procesu nedošlo k nadměrné tvorbě pěny.

Nastavení přidávaného množství lešticího prostředku

Přidávané množství lešticího prostředku je plynule nastavitelné. Regulátor lešticího prostředku je ze závodu nastaven na hodnotu 4.

Toto nastavení regulátoru lešticího prostředku změňte pouze tehdy, zůstávají-li na nádobí šmouhy (otáčením ve směru -) nebo skvrny od vody (otáčením ve směru +).



Regulátor leštidla

Ukazatel doplnění leštidla

Jakmile se na ovládacím panelu rozsvítí ukazatel doplnění leštidla 8 , mělo by se leštidlo doplnit.

Při používání mycích výrobků s integrovaným leštícím prostředkem je možné ukazatel leštícího prostředku vypnout (viz “Vypnutí a zapnutí ukazatele doplnění leštidla” v kapitole “auto 3in1”).

Nádobí

Není vhodné

- Části příborů a nádobí ze dřeva.
- Choulostivé dekorační sklenice, uměleckoprůmyslové a antické nádobí. Tyto ozdoby nejsou odolné proti mytí v myčkách nádobí.
- Umělohmotné díly, citlivé na horkou vodu.
- Měděné a cínové nádobí.
- Části nádobí znečistěné popelem, voskem, mazacím tukem nebo barvou.
- Plně nasávací materiály, jako jsou houby a utěrky.

Ozdoby na skle, hliníkové a stříbrné díly mohou mít při mytí sklon k zabarvení a vyblednutí. Také některé druhy skla (jako např. předměty z křišálového skla) mohou být po mnoha mycích procesech zakalené.

Doporučení:

V budoucnu si kupujte pouze nádobí, které je označené jako způsobilé pro myčky nádobí.

Poškození sklenic a nádobí

Příčiny:

- druh skla a způsob výroby skla.
- chemické složení mycího prostředku.
- teplota vody mycího programu.

Doporučení:

- Používejte sklenice a porcelán, které jsou výrobcem označené jako vhodné pro mytí v myčkách nádobí.
- Používejte mycí prostředek, který je označen jako prostředek šetřící nádobí, dotažte se u výrobců mycích prostředků.
- Volte program s pokud možno krátkou dobou trvání.
- Abyste zabránili poškození sklenic a příborů, vyndejte je po ukončení programu pokud možno brzy z myčky nádobí.

Uložení nádobí

- .Předběžné umytí pod tekoucí vodou není nutné.
- Nádobí uložte tak, aby
  - nádobí stálo spolehlivě a nemohlo se převrhnout.
  - všechny nádoby byly postaveny otvorem dolů.
  - vypouklé kusy nebo kusy s prohloubením postavte šikmo, aby voda mohla odtékat.
  - nepřekáželo otáčení obou ostřikovacích ramen.

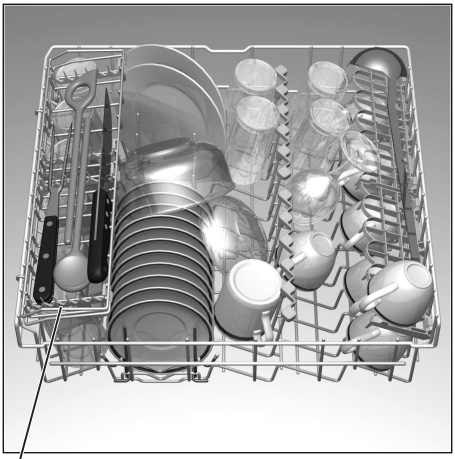
Velmi malé díly nádobí se nemají mýt v myčce nádobí, protože mohou lehce vypadnout z koše.

Vyklízení nádobí

Abyste zabránili tomu, aby kapky vody nepadaly z horního koše na nádobí v dolním koši, doporučujeme nejdříve vyndat nádobí z dolního koše a potom z horního koše.

Šálky a sklenice

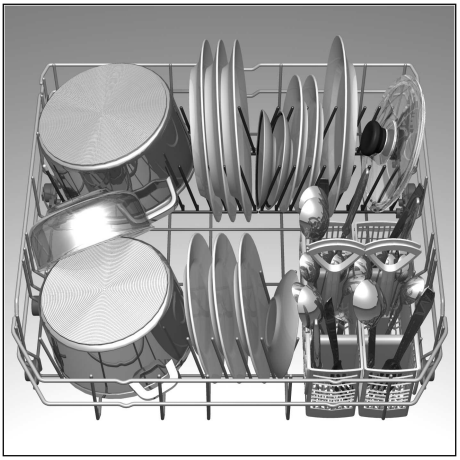
Horní koš na nádobí 20



* u některých modelů

Hrnce

Spodní koš na nádobí 26



Příbory

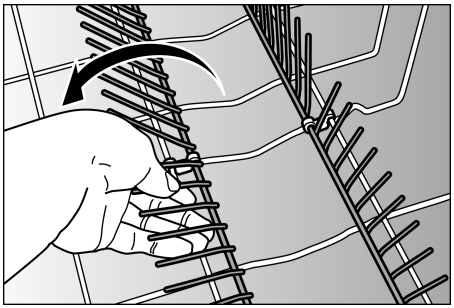
Příbory byste měli vždy uspořádat neroztříděně s jídelní plochou směrem dolů. Ostřikovací paprsek zasáhne tímto způsobem lépe jednotlivé části.

Aby se zabránilo poranění, pokládejte dlouhé, špičaté díly a nože na etažéry (u některých modelů) nebo na nožové etažéry (k obdržení jako příslušenství).

Sklopné trny *

* pouze u některých modelů

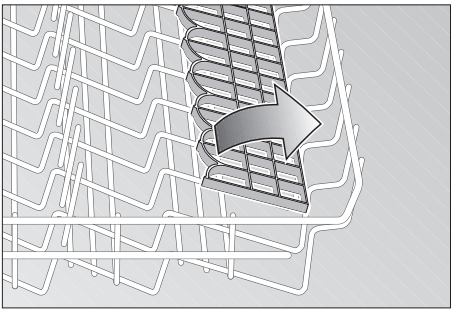
K lepšímu uspořádání hrnců a mís jsou trny sklopné.



Etažéry *

* u některých modelů

Sklenice s dlouhou stopkou a vysoké sklenice opřete o okraj etažéru (nikoli proti nádobí).

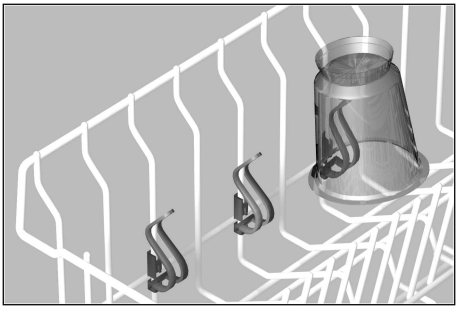


Dlouhé díly, servírovací nebo salátové příbory, vařečky nebo nože mají místo na etažéru, čímž nezabraňují otáčení ostřikovacího ramena. Etažéry můžete podle libosti sklopit nebo odklopit.

Držák malých dílů *

* u některých modelů

Zde jsou bezpečně přidržovány lehké umělohmotné díly, jako např. pohárky, víka atd.



Přestavení výšky koše *

* u některých modelů

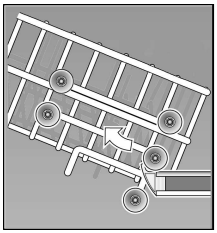
Horní koš na nádobí je možné podle potřeby výškově přestavět podle toho, potřebujete-li pro vysoké nádobí v horním nebo ve spodním koši více místa.

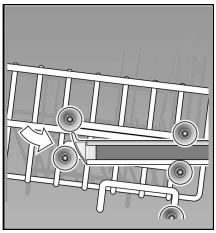
Výška spotřebiče v cm	81	86
Max. ø v cm nahoře	20/25 *	20/25 *
Max. ø v cm dole	30/25 *	34/29 *

Podle uspořádání horního koše u Vašeho modelu myčky nádobí zvolte za tím účelem jeden ze dvou následujících postupů:

Horní koš s horními a spodními páry koleček

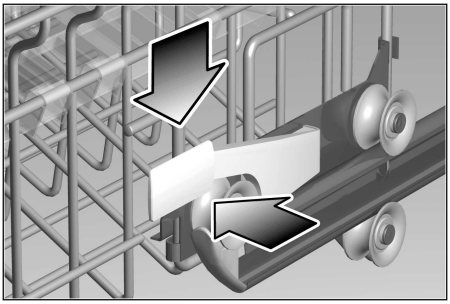
– Vytáhněte horní koš.
– Vyjměte horní koš a znovu jej zavěste na horní, příp. spodní kolečka.





Horní koš s postranními páčkami (Rackmatic)

– Vytáhněte horní koš.
– Ke **spuštění** zatlačte postupně obě páčky vlevo a vpravo na vnějších stranách koše směrem dovnitř. Držte přitom koš pevně ze strany za horní okraj, aby trhavým pohybem nespadl dolů.



– Ke **zvednutí** uchopte koš na stranách na horním okraji a zvedněte jej směrem nahoru.
– Dříve než koš opět zasunete, přesvědčte se, že leží na obou stranách ve stejné výšce. Jinak se nedají zavřít dvířka myčky a horní ostřikovací rameno nemá žádné spojení k cirkulaci vody.

Mycí prostředek

Můžete používat v obchodech dostupné kapalné nebo práškové značkové mycí prostředky pro myčky nádobí event. TABS (žádné prostředky na ruční mytí!).

Při použití mycích prostředků neobsahujících fosforečnany může při tvrdé potrubní vodě snáze docházet k tvorbě bílých usazenin na nádobí a stěnách nádobí. Nápravu zjedná přidání většího množství mycího prostředku.

Zda je mycí prostředek vhodný pro stříbrné díly, najdete na jeho obalu.

Při dalších dotazech Vám doporučujeme, abyste se obrátili na poradny výrobců mycích prostředků.

Komora pro mycí prostředek s dávkovací pomocí

Rozdělení dávkování v komoře pro mycí prostředek Vám pomůže při plnění správného množství.

Spodní linie: 15 ml

Prostřední linie: 25 ml
Úplně naplněná: 40 ml

Je-li komora pro mycí prostředek 31 ještě uzavřená, stiskněte uzavírací zástrčku 32, abyste komoru otevřeli.

Plnění mycího prostředku

– Naplňte mycí prostředek do komory 31. Dávkování: Viz pokyny výrobce na obalu mycího prostředku.

Upozornění

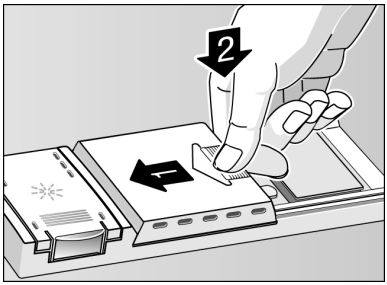
Vlivem rozdílné rozpustnosti tablet na mytí od různých výrobců se někdy může stát, že se u krátkých programů nemůže plně rozvinout jejich mycí účinek. Pro tyto programy jsou vhodnější mycí prostředky v práškovém provedení.

Při programu “Intenzivní” (u některých modelů) je dostačující dávkování jedné tablety TAB. Při použití práškového mycího prostředku je možnost dodatečně nasypat trochu mycího prostředku na dvířka spotřebiče.

Tip na úsporu

Jestliže je Vaše nádobí pouze málo špinavé, stačí obvykle menší množství mycího prostředku než je uvedeno.

– Uzavřete víko komory pro mycí prostředek. K tomu účelu (1) zastrčte víko komory a (2) na konci na něj lehce přitlačte, tak aby uzávěr slyšitelně zaskočil.



– Při použití TABS si prosím převezměte z obalu výrobce, kde se mají TABS umístit (např. v koši na příbory, komoře pro mycí prostředek atd.).
Dbejte na to, aby také při používání TABS bylo víko mycího prostředku uzavřeno.

auto 3in1

Při použití takzvaných kombinovaných mycích přípravků není potřebné použití leštidla a/nebo soli.

Nyní lze obdržet různé druhy kombinovaných mycích přípravků.

- **2in1:** Obsahují mycí prostředek a leštidlo **nebo** funkci soli.
- **3in1:** Obsahují mycí prostředek, leštidlo **a** funkci soli.
- **4in1:** Obsahuje mycí prostředek, leštidlo, funkci soli **a** navíc komponent pro ochranu skla.

Kromě toho jsou podle výrobců nabízeny ještě další kombinované produkty se srovnatelným účinkem.

>>> Bezpodmínečnězkontrolujte, o který druh mycího prostředku nebo kombinovaného přípravku se jedná!

Bezpodmínečně dodržujte návod na použití nebo upozornění na obalu.

Mycí program se automaticky přizpůsobí tak, aby se vždy dosáhlo pokud možno nejlepšího mycího a sušicího výsledku.

Při použití kombinovaných mycích přípravků dodržujte následující důležitá upozornění:

- Pouze do tvrdosti vody 21° dH (37° fH, 26° Clarke, 3,7 mmol/l) lze od použití regenerační soli upustit. Ostatní nastavení na spotřebiči jsou zbytečná.
- Při tvrdosti vody větší **než** 21° dH (37° fH, 26° Clarke, 3,7 mmol/l) je však použití soli potřebné. Naplňte sůl do nádržky pro sůl 27 a nastavte změkčovací zařízení na stupeň 6.

V případě pochybností se obraťte na výrobce mycího prostředku, zejména tehdy:

- je-li nádobí po ukončení programu velmi mokré.
- jestliže vznikají vápenaté povlaky.

Upozornění!

Optimálních výsledků mytí a sušení dosáhnete použitím obvyklých mycích prostředků ve spojení s odděleným použitím soli a leštidla.

Dodržování návodu na použití nebo upozornění na obalu kombinovaných mycích přípravků rozhoduje o jejich účinku.

Upozornění!

Také tehdy, svítí-li ukazatel doplnění leštidla a/nebo soli, proběhne mycí program při použití výrobku 3in1 bezchybně.

Jestliže Vás ukazatel doplnění leštidla 8 nebo doplnění soli 7 ruší a chcete-li tyto ukazatele vypnout, postupujte následovně:

Vypnutí a zapnutí ukazatele doplnění leštidla

Ukazatel doplnění leštidla 8 můžete zapnout nebo vypnout. Tuto funkci můžete změnit následovně.

- Držte stisknuté tlačítko programu 3 a stiskněte hlavní vypínač 1 tak dlouho, až se rozsvítí číslicová indikace, hned potom tlačítka uvolněte. Na číslicové indikaci 4 se zobrazí *I* (ukazatel doplnění leštidla zap.).
- Stisknutím tlačítka programu 3 můžete ukazatel doplnění leštidla vypnout *0* nebo zapnout *I* .
- Vypněte hlavní vypínač 1 ; nastavení zůstane uloženo v paměti.

Upozornění!

Používáte-li mycí prostředek a leštidlo odděleně, popř. přejdete-li z kombinovaných mycích prostředků na obvyklé mycí prostředky dbejte na to, aby byl zapnutý ukazatel doplnění soli a změkčovací zařízení nastaveno na správnou tvrdost vody.

Vypnutí a zapnutí ukazatele doplnění soli / změkčovacího zařízení

– Držte stisknuté tlačítko programu **B** a zapněte hlavní vypínač 1, potom tlačítka uvolněte.
Bliká světelná indikace tlačítka **B** a na číselné indikaci hodnota 4 nastavená z výrobního závodu.

Ke změně nastavení, stiskněte tlačítko programu **B** .

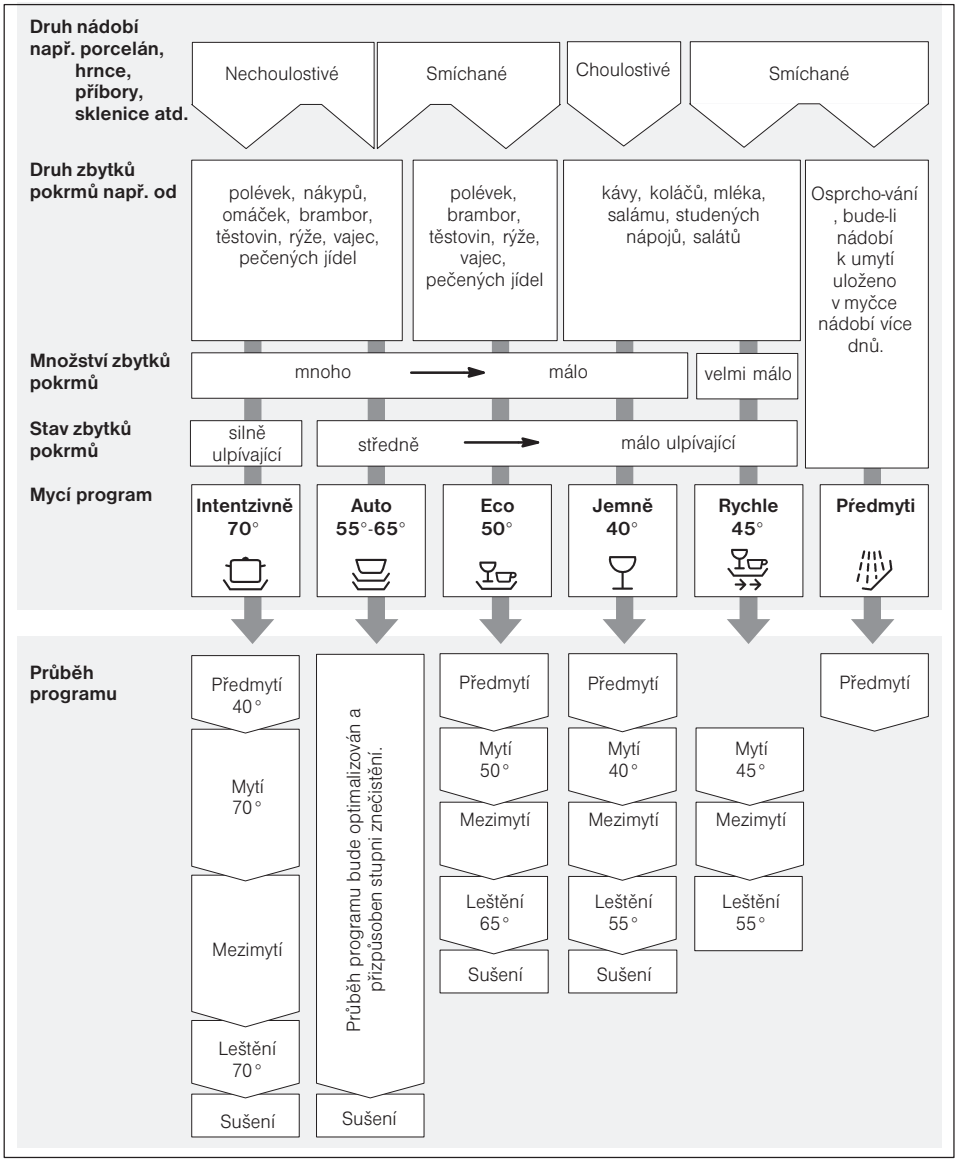
S každým stisknutím tlačítka se nastavená hodnota zvýší o jeden stupeň; je-li dosaženo hodnoty 7 , přejde displej opět na 0 (ukazatel doplnění soli / změkčovací zařízení je vypnuto).

– Vypněte hlavní vypínač 1.
Nastavená hodnota se uloží ve spotřebiči.

Pro regeneraci změkčovacího zařízení jsou potřebné cca 4 litry vody. Podle nastavení tvrdosti vody se tím spotřeba vody pro každý mycí proces zvýší o 0 až maximálně 4 litry.

Přehled programů

V tomto přehledu je vyobrazen max. možný počet programů. Příslušné programy Vašeho spotřebiče si, prosím, zjistěte na ovládacím panelu.



Volba programu

Podle druhu nádobí a množství, popř. stavu zbytků jídla můžete v přehledu programů najít přesné přiřazení potřebného programu.

Příslušná programová data najdete v krátkém návodu.

Mytí nádobí



Tip na úsporu

Při méně naplněné myčce nádobí často stačí nejbližší slabší program.

Programová data

Programová data najdete v krátkém návodu. Vztahují se na normální podmínky. Vlivem:

- různého množství nádobí,
- teploty přívodní vody,
- tlaku ve vodovodním potrubí,
- teploty okolí,
- tolerancí síťového napětí,
- a tolerancí podmíněných myčkou nádobí (např. teplotou, množstvím vody, ...)

může dojít k větším odchylkám.

Hodnoty spotřeby vody jsou vztažené na nastavenou hodnotu tvrdosti vody 4.

Aqua-Senzor *

* u některých modelů

Aqua-Senzor je optické měřící zařízení, pomocí kterého se měří zakalení mycí vody. Pomocí světelného čidla je možné rozeznat znečištění vody vlivem rozpuštěných zbytků jídla, jako např. vajec, tuků a ovesných vloček.

Aktivace Aqua-Senzoru probíhá specificky podle programu. Je-li Aqua-Senzor v provozu, může být "čistá" mycí voda použita pro následující mycí chod a / nebo se přizpůsobí teplota. Je-li stupeň znečištění vyšší, bude voda odčerpána a nahrazena vodou čistou. Tímto způsobem je možno spotřebu vody u "méně" znečištěného nádobí snížit o cca 4 litry.

Zapnutí myčky nádobí

- Otevřete úplně vodovodní kohout.
- Zapněte hlavní vypínač 1 .
  Rozsvítí se ukazatelé naposledy zvoleného programu.
  Tento program také bude probíhat, pokud nebude stisknuto jiné programové tlačítko 9 .
- Na číslicovém ukazateli 4 se zobrazí předpokládaná doba trvání programu.
- Program se automaticky spustí.

Ukazatel zbývající doby chodu

Po startu se na displeji zobrazí očekávaná doba trvání programu.
Doba trvání programu je ovlivněna teplotou vody, množstvím nádobí a rovněž stupněm znečistění. Změnou těchto podmínek se může délka programu (v závislosti na zvoleném programu) silně měnit. Protože toto ovlivnění bude rozpoznáno teprve během průběhu programu, může tím dojít k větším časovým skokům.

Časová předvolba*

* u některých modelů

Spuštění programu můžete oddálit v hodinových krocích až o 19 hodin.

- Zapněte myčku nádobí.
- Tlačítko Časová předvolba 3 tiskněte tak dlouho, až se na číselném ukazateli 4 objeví 1h .
- Tlačítko Časová předvolba tiskněte tolikrát, až zobrazený čas odpovídá Vašemu přání.
- K vymazání časové předvolby stiskněte tlačítko pro časovou předvolbu tolikrát, až se na číselném ukazateli zobrazí 0h.

  Až do spuštění programu můžete Vaši volbu libovolně měnit.

Konec programu

Konec programu bude akusticky indikován tónem bzučáku.
Tuto funkci je možné změnit následovně:

– Držte stisknuté funkční tlačítko C a zapněte hlavní vypínač 1, potom tlačítka uvolněte.

Funkční tlačítko C bliká a na číslicovem ukazateli se rozsvítí hodnota 2, nastavená z výrobního závodu (polohlasitě).

Pro změnu nastavení:
Stiskněte funkční tlačítko C.

Každým stisknutím tlačítka se nastavená hodnota zvýší o jeden stupeň; jakmile se dosáhne hodnoty 3, skočí ukazatel opět na 0 (vyp.).

– Vypněte hlavní vypínač 1. Nastavená hodnota je ve spotřebiči uložena do paměti.

Vypnutí myčky nádobí

Několik minut po ukončení programu:

– Po ukončení programu otevřete dvířka.
– Vypněte hlavní vypínač 1.
– Zavřete vodovodní kohout (odpadá u Aqua-Stop).
– Po vychladnutí vyndejte nádobí.

Nechejte prosím dvířka k vyjmutí nádobí po ukončení programu úplně otevřená a nenechávejte je opřená. Eventuálně ještě unikající vodní pára by mohla poškodit choulostivé pracovní desky.

Přerušení programu

– Dvířka otevřete opatrně, neboť hrozí nebezpečí, že voda ze spotřebiče vystříkne. Úplně je otevřete teprve tehdy, když se ostřikovací rameno již více nepohybuje.
– Vypněte hlavní vypínač 1.
– Světelný ukazatel zhasne. Program zůstane uložen v paměti.

Při teplovodní přípojce nebo byla-li myčka nádobí již ohřátá a dvířka spotřebiče otevřená, nechejte dvířka nejprve několik minut přivřená, dříve než je zavřete. Jinak se dvířka vlivem expanze mohou opět otevřít.

– Pro pokračování průběhu programu znovu zapněte hlavní vypínač a dvířka zavřete.

Přerušení programu (Reset)

– Stiskněte současně programová tlačítka A a C na dobu cca 3 sekund.

Na číslicovém ukazateli se zobrazí 0.

– Zavřete dvířka.

Průběh programu trvá cca. 1 minutu.

– Vypněte hlavní vypínač 1.

Změna programu

Po zapnutí je během 2 minut možná změna programu.

Při pozdější změně programu budou již zahájené segmenty programu (např. mytí) ukončeny. Nová zbývající doba se skládá ze zbývající doby předcházejícího segmentu programu a zbývající doby nově zvoleného programu.

Intenzivní sušení

Při leštění se pracuje s vyšší teplotou a tím se dosáhne zlepšeného výsledku sušení. (Pozor u choulostivých částí nádobí!)

– Držte stisknuté tlačítko programu A a stiskněte tak dlouho hlavní vypínač 1, až se rozsvítí číslicový ukazatel.
– Uvolněte obě tlačítka.

Světelná indikace tlačítka A bliká a na číslicovém ukazateli 4 se rozsvítí ze závodu nastavená hodnota 0 (vyp) nebo 1 (zap).

– Ke změně nastavení stiskněte tlačítko programu A.
– Vypněte hlavní vypínač 1.

Přídavné funkce *

* u některých modelů nastavitelné pomocí tlačítek přídavných funkcí 5 .

Úspora času (VarioSpeed) *

Pomocí funkce >>Úspora času<< lze podle zvoleného mycího programu zkrátit dobu chodu programu o cca 20% až 50%. Příslušné zkrácení mycího cyklu se zobrazí na ukazateli zbytkového času. Aby se při zkrácené době programu dosáhlo optimálních výsledků mytí a sušení, zvýší se spotřeba vody a energie.

Poloviční náplň*

Máte-li na mytí pouze malé množství nádobí (např. sklenice, šálky, talíře), můžete zapnout “poloviční náplň”. Při přídavné funkci Poloviční náplň se šetří voda, energie a čas. K mytí nadávkujte do komory pro mycí prostředek trochu méně mycího prostředku než se doporučuje při kompletním naplnění spotřebiče.

Údržba a péče

Pravidelná kontrola a údržba Vašeho spotřebiče napomáhá zabránit chybám. Šetří to čas a předchází se tím mrzutostem.

Celkový stav spotřebiče

– Zkontrolujte mycí prostor z hlediska usazenin tuků a vápna.

Najdete-li takové usazeniny, potom:

– Naplňte komoru mycím prostředkem. Spuste spotřebič bez nádobí s programem s nejvyšší mycí teplotou.

K čistění spotřebiče používejte pouze čističe/čističe pro spotřebiče, vhodné speciálně pro myčky nádobí.

– Utírejte pravidelně těsnění dvířek myčky vlhkým hadrem.

Nepoužívejte k čistění Vaší myčky nádobí nikdy parní čistič. Výrobce neručí za eventuální následné škody.

Utírejte pravidelně čelní stranu spotřebiče a čelní panel vlhkým hadříkem; stačí voda s trochou mycího prostředku. Nepoužívejte houby s hrubým povrchem a drhnoucí čisticí prostředky, oba mohou způsobit poškrábání povrchů spotřebiče.

Pozor!

Nepoužívejte nikdy čisticí prostředky pro domácnost obsahující chlór! Ohrožení zdraví!

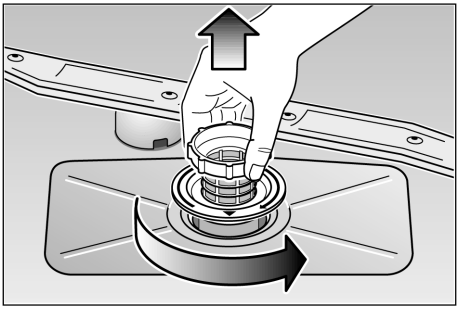
Speciální sůl a leštidlo

– Kontrolujte ukazatel doplnění 7 8 . Eventuálně doplňte sůl a/nebo leštidlo.

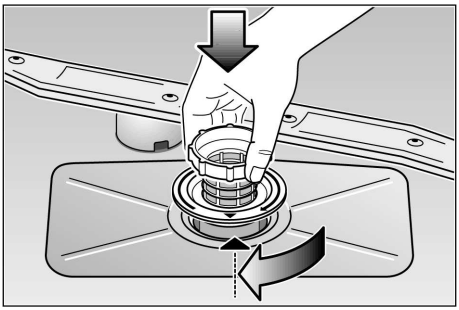
Sítka

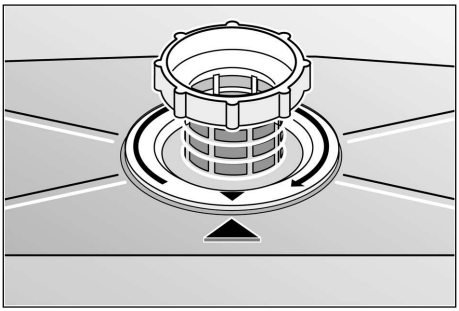
Znečistění, která se usazují na sítkách 28, mohou vést k jejich ucpání.

- Zkontrolujte sítka po každém mytí z hlediska zbytků.
- Vyšroubujte válcové sítko a sítka vyndejte.
  Sítka jsou pevně vzájemně spojena a není je možno rozebrat na jednotlivé složky.
- Odstraňte hrubé nečistoty, sítka čistě propláchněte pod tekoucí vodou.



- Ke smontování:
  Nasaďte sítka a pevně je sešroubujte s válcovým sítkem.

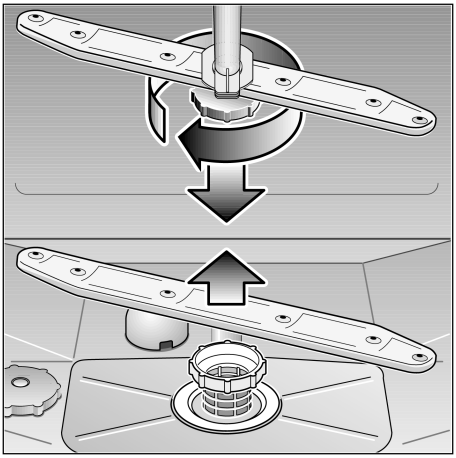




Ostřikovací ramena

Vápno a nečistoty z mycí vody mohou zablokovat trysky a uložení ostřikovacích ramen 22 a 24.

- Zkontrolujte ostřikovací ramena z hlediska ucpání zbytky jídel.
- Popřípadě vytáhněte spodní ostřikovací rameno 24 směrem nahoru.
- Vyšroubujte horní ostřikovací rameno 22.
- Ostřikovací ramena vyčistěte pod tekoucí vodou.
- Ostřikovací ramena opět upevněte zaskočením, popř. je pevně přišroubujte.



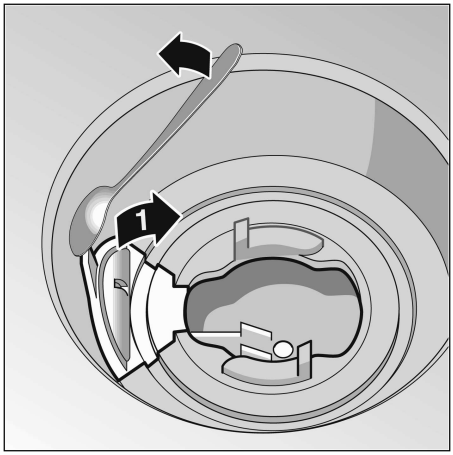
Ostřikovací ramena

Čerpadlo odpadní vody *

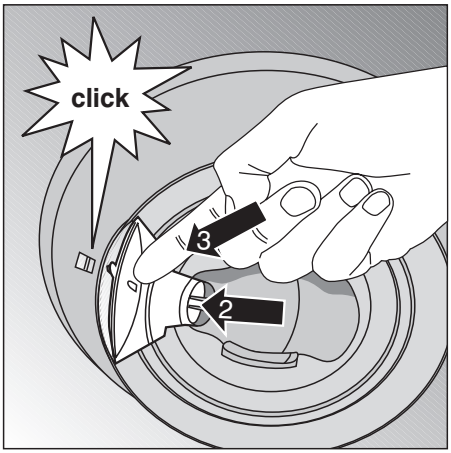
* u některých modelů

Velké zbytky jídel z mycí vody, které nebyly sítky zadrženy, mohou zablokovat čerpadlo odpadní vody. Mycí voda se potom nebude odčerpávat a stojí nad sítkem. V tomto případě:

- vypněte hlavní vypínač 1 ..
- event. vodu odčerpejte.
- vymontujte sítka 28 .
- odstraňte kryt.



- zkontrolujte, nejsou-li ve vnitřním prostoru cizí tělesa a eventuálně je odstraňte.
- nasaďte opět kryt.
- nasaďte opět sítka a sešroubujte je.



Zjišťování závad

Odstranění malých chyb vlastními silami

Ze zkušenosti víme, že většinu drobných závad, které se při používání myčky objeví, jste schopni odstranit sami, aniž byste museli volat servisní službu. To vám jednak ušetří peníze a jednak umožní rychlé uvedení myčky do provozu. Následující přehled Vám má pomoci nalézt příčiny vyskytujících se závad.

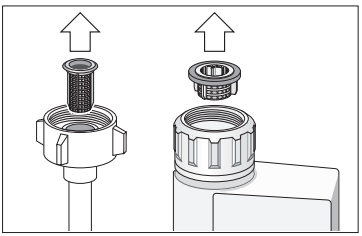
Poruchy

Pozor

Myslete na to: Opravy smí provádět pouze odborník. Je-li nutná výměna některé součásti, dbejte na to, aby byly použity pouze originální náhradní díly. Neodbornými opravami nebo nepoužitím originálních dílů mohou pro uživatele vzniknout značné škody a nebezpečí.

... při zapnutí

- **Myčka nádobí se neuvede do provozu.**
  - Není v pořádku domovní pojistka.
  - Není zasunuta zástrčka myčky do zásuvky.
  - Nejsou správně zavřená dvířka myčky nádobí.
  - Není otevřen vodovodní kohoutek.
  - Je ucpané sítko hadice přítoku vody. Sítko se nachází na připojení Aqua-Stop resp. přítokové hadice. Vypněte myčku nádobí. Vytáhněte zástrčku myčky nádobí. Zavřete vodovodní kohoutek. Potom vyčistěte sítko, nacházející se v hadici přítoku vody. Nakonec obnovte přívod el. proudu, otevřete vodovodní kohoutek a myčku nádobí zapněte.



... na myčce nádobí

- **Dolní ostřikovací rameno se otáčí ztuha**
  - Ostřikovací rameno je blokováno drobnými díly nebo zbytky jídla.
- **Víko komory mycího prostředku se nedá uzavřít**
  - Komora mycího prostředku je přeplněná.
  - Mechanismus je blokován slepenými zbytky mycího prostředku.
- **Po spuštění blikají kontrolní žárovky.**
  - Není zvolený žádný program.

- **Zbytky mycího prostředku jsou po mytí nalepené v komoře pro mycí prostředek**
  - Komora byla při plnění mokrá, mycí prostředek plňte pouze do suché komory.
- **Kontrolní žárovky po ukončení mytí nezhasnou**
  - Je ještě zapnutý hlavní vypínač.
- **Nesvítí ukazatel doplnění.**
  - Ukazatel doplnění leštidla je vypnutý. (viz kapitola auto 3in1)
  - Ukazatel doplnění soli je vypnutý. (viz kapitola auto 3in1)
- **Svítí ukazatel “Kontrola přívodu vody”** 6 **.**
  - Je zavřený vodovodní kohoutek, popř.zanesená vápnem.
  - Přerušení přívodu vody.
  - Sítko v přívodu vody je ucpané.
  - Přívodní hadice je přelomená.
  - Zablokované čerpadlo odpadní vody.
  - **Po ukončení programu zůstane stát v myčce nádobí voda.**
    - Ucpaná nebo přelomená hadice odpadní vody.
    - Zablokované čerpadlo odpadní vody.
    - Ucpaná sítka.
    - Program ještě není ukončen. Počkejte na konec programu (na číslicovém ukazateli se zobrazí 0) nebo proveďte funkci “Reset”.

... při mytí

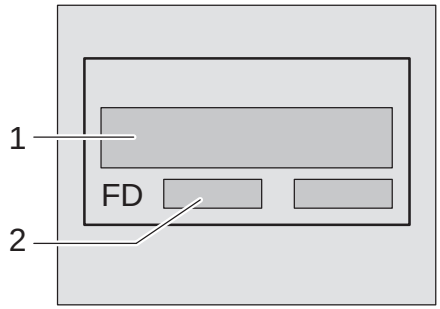
- **Tvoří se příliš mnoho pěny**
  - V zásobníku leštícího prostředku je prostředek na ruční mytí.
  - Rozlité leštidlo může při příštím mycím chodu vést k nadměrné tvorbě pěny, proto rozlité leštidlo utřete hadrem.
- **V průběhu mytí se myčka nádobí zastaví**
  - Přerušení přívodu elektrického proudu.
  - Přerušení přívodu vody.
  - Proveďte funkci “RESET".
- **Tlukot při mytí**
  - Ostřikovací rameno naráží na nádobí.
- **Klepání při mytí**
  - Nádobí není správně uloženo.
- **Tlukoucí zvuk plnicího ventilu**
  - Je způsoben položením vodovodního potrubí a nemá vliv na funkci myčky nádobí. Odstranění není možné.

... na nádobí

- **Na nádobí zůstávají částečně nalepeny zbytky jídla**
  - Nádobí bylo nesprávně uloženo, vodní paprsky nemohly jeho povrch zasáhnout.
  - Koš na nádobí byl přeplněn.
  - Části nádobí leží na sobě.
  - Bylo naplněno příliš málo mycího prostředku.
  - Zvolen příliš slabý mycí program.
  - Zabráněno otáčení ostřikovacího ramena, protože v jeho cestě stálo nádobí.
  - Trysky ostřikovacího ramena jsou ucpané zbytky jídla.
  - Sítka jsou ucpaná.
  - Sítka jsou nesprávně nasazená.
  - Zablokováno čerpadlo odpadní vody.
- **Na umělohmotných dílech vznikají zabarvení**
  - Bylo naplněno příliš málo mycího prostředku.
- **Na nádobí zůstávají částečně bílé skvrny, sklenice zůstávají mléčné**
  - Bylo naplněno příliš málo mycího prostředku.
  - Množství leštidla je nastaveno na příliš malou hodnotu přidávání.
  - Přestože je vyšší tvrdost vody, nebyla naplněna žádná speciální sůl.
  - Změkčovací zařízení je nastaveno na příliš malou hodnotu.
  - Šroubovací uzávěr nádoby se solí není pevně uzavřen.
  - Byl použitý mycí prostředek neobsahující fosforečnany, pro srovnání vyzkoušejte mycí prostředek s obsahem fosforečnanů.
- **Nádobí není suché**
  - Dvířka myčky nádobí byla otevřena příliš brzy a nádobí vyklizeno příliš rychle.
  - Byl zvolen program bez sušení.
  - Množství leštidla je nastaveno na příliš malou hodnotu přidávání.
- **Sklenice dostanou matný vzhled**
  - Množství leštidla je nastaveno na příliš malou hodnotu přidávání.
- **Čaj nebo zbytky rtěnky nejsou úplně odstraněny**
  - Mycí prostředek má příliš malý bělicí účinek.
  - Zvolena příliš nízká teplota mytí.
- **Stopy rzi na příborech**
  - Příbory nejsou dostatečně odolné proti rezavění.
  - Příliš vysoký obsah soli v mycí vodě.
    - Šroubovací uzávěr nádoby se solí není pevně uzavřen.
    - Při doplňování bylo příliš mnoho soli rozsypáno.
- **Sklenice jsou matné a změnila se jejich barva, povlaky se nedají setřít.**
  - Byl naplněn nevhodný mycí prostředek.
  - Sklenice nejsou odolné proti mytí v myčce nádobí.
- **Na sklenicích a příborech zůstávají šmouhy, sklenice dostanou kovový vzhled**
  - Množství leštidla je nastaveno na příliš velkou hodnotu přidávání.

Kdy volat servis

Nepodaří-li se Vám závadu odstranit, obraťte se prosím na Vaši servisní službu. Adresu nejbližší servisní služby najdete v záručním listě. Při zavolání uveďte číslo myčky nádobí (1) a výrobní číslo FD (2), která se nacházejí na typovém štítku na dveřích myčky nádobí.



Pozor

Mějte na paměti, že v případě nesprávné obsluhy nebo popsaných poruch není také v průběhu záruční doby návštěva servisního technika bezplatná.

Pokyny

Pokyny pro srovnávací testy

Podmínky pro srovnávací testy najdete na přídavném listu “Pokyny pro srovnávací testy”. Hodnoty spotřeby pro odpovídající programy jsou zobrazeny v krátkém návodu.

Všeobecně

- Vestavné a integrovatelné myčky nádobí, které jsou dodatečně postaveny jako stacionární myčky nádobí, se musí zajistit proti převrhnutí, např. přišroubováním na zeď nebo vestavěním pod průběžnou pracovní desku, která je sešroubována se sousedními skříňkami.
- Pouze pro provedení pro Švýcarsko: Myčku nádobí je možno zabudovat do kuchyňské linky bez dalších dřevěných nebo umělohmotných mezistěn. Není-li myčka nádobí připojena pomocí zástrčky, musí být pro splnění příslušných bezpečnostních předpisů k dispozici na straně instalace všepólový přerušovač obvodu, s otevřením kontaktů nejméně 3 mm.

Instalace

K řádnému provozu musí být myčka nádobí odborně připojena. Údaje pro přívod a odtok, jakož i elektrické přípojné hodnotym, musí odpovídat požadovaným kritériím, jak jsou stanovena v násle- dujících odstavcích, popř. v montážních návodech.

Při montáži dodržujte pořadí pracovních kroků:
- kontrola při dodání,
- postavení,
- přípojka odpadní vody,
- přípojka čerstvé vody,
- elektrická přípojka.

Dodání

Vaše myčka nádobí byla v závodě důkladně přezkoušena z hlediska její bezvadné funkce. Přitom však zůstaly malé skvrny od vody, které zmizí po prvním mycím procesu.

Postavení

Potřebné rozměry pro vestavění si převezměte z montážního návodu. Spotřebič nastavte s pomocí výškově nastavitelných nožiček do vodorovné polohy. Dbejte přitom na bezpečnou stabilitu myčky nádobí. U spotřebičů, které jsou zabudovány pod pracovní desku, upněte spotřebič lehce pod pracovní desku pomocí výškově nastavitelných nožiček.

Přípojka odpadní vody

Potřebné pracovní kroky si převezměte z montážního návodu, případně namontujte sifón s odtokovým hrdlem. Hadici odpadní vody připojte pomocí přiložených součástí na odtokové hrdlo sifónu.
Dbejte na to, aby hadice odpadní vody nebyla přelomená, zmáčknutá nebo propletená. (Dbejte na to, aby uzavírací víčko nezabránilo odtékání odpadní vody!)

Přípojka čerstvé vody

Přípojku čerstvé vody připojte podle montážního návodu pomocí přiložených součástí na vodovodní kohout. Dbejte na to, aby přípojka čerstvé vody nebyla přelomená, zmáčknutá nebo propletená.

Při výměně spotřebiče musí být vždy použita nová přívodní hadice vody pro připojení na zásobování vodou, stávající přívodní hadice se nesmí znovu použít.

Tlak vody:

Nejméně 0,05 MPa (0,5 bar), maximálně 1 MPa (10 bar). Při vyšším tlaku vody musíte namontovat redukční tlakový ventil.

Přítokové množství:

Minimálně 10 litrů/minutu.

Teplota vody:

přednostně studená voda, při teplé vodě max. teplota 60 °C.

Elektrické připojení

Myčku nádobí připojujte pouze na střídavé napětí 230 V přes předpisově instalovanou zásuvku s ochranným vodičem.
Potřebné jištění viz typový štítek 33 .
Zásuvka musí být umístěna v blízkosti myčky nádobí a být volně přístupná.
Změny na přípojce smějí být provedeny pouze odborníkem.

Při použití chrániče s chybovým proudem se smí používat pouze typ se značkou .
Pouze tento typ chrániče zaručuje splnění současně platných předpisů.

Demontáž

Také zde je důležité pořadí činností:
jako první zásadně odpojte myčku nádobí od elektrické sítě.
Vytáhněte síťovou zástrčku.
Zavřete přívod vody.
Odšroubujte přípojku odpadní a čerstvé vody.
Vyšroubujte upevňovací šrouby pod pracovní deskou. Demontujte, je-li k dispozici, soklové prkno.
Myčku nádobí vytáhněte, přitom opatrně vytahujte hadici.

Přeprava

Myčku nádobí vypusťte. Volné součásti zajistěte. Myčku nádobí přepravujte pouze na stojato.

- Nebude-li myčka nádobí přepravována na stojato, mohou se zbytky vody dostat do řízení myčky nádobí a tím vést k chybnému průběhu programu.
- Myčka nádobí se musí vyprázdnit pomocí následujících kroků:
  - Otevřete vodovodní kohout.
  - Zavřete dvířka.
  - Zapněte hlavní vypínač.
  - Zvolte program B. Na číslicovém ukazateli se zobrazí doba trvání programu v minutách.
  - Počkejte než uplynou cca 4 minuty.
  - Program ukončete současným stisknutím tlačítek A a C.
  - Časový ukazatel se nastaví na 0 .
  - Po další minutě myčku nádobí vypněte.
  - Zavřete vodovodní kohout.

Zabezpečení proti zamrznutí

Je-li myčka nádobí postavena v místnosti ohrožené mrazem (např. rekreační chatě), pak se musí úplně vypustit (viz Přeprava).

Uzavřete vodovodní kohout, odšroubujte přívodní hadici a nechejte vodu vytéct.

Likvidace

Pokyn k likvidaci

Použité myčky nádobí nejsou žádný bezcenný odpad! Zásluhou ekologické likvidace je možno opětovně získávat cenné suroviny.

U dosloužilých myček vytáhněte síťovou zástrčku. Síťový kabel odřízněte a spolu se zástrčkou odstraňte.
Zničte zámek dvířek. Tím zabráníte tomu, aby se hrající si děti zavřely do spotřebiče a došlo k ohrožení jejich života.

Vaše nová myčka nádobí byla cestou k Vám chráněna prostřednictvím obalu. Všechny použité materiály jsou ekologicky slučitelné a opětovně použitelné. Pomozte také prosím a zlikvidujte obal ekologicky. Všechny umělohmotné díly spotřebiče jsou označeny mezinárodně normovaným zkráceným označením (např. >PS< polystyrén). Tim je možné při likvidaci spotřebiče rozdělení podle druhově čistých umělohmotných odpadů pro recyklaci zohledňující životní prostředí.

O aktuálních likvidačních možnostech se prosím informujte u Vašeho odborného obchodníka nebo na Vaší obecní správě.

Likvidace obalu

– Zlikvidujte prosím předpisově obalový materiál.
Obal a jeho části nepřenechávejte hrajícím si dětem. Nebezpečí udušení vlivem skládaných kartónů a fólií.
  - Vlnitá lepenka se skládá převážně ze starého papíru.
  - Formované díly z pěnového polystyrénu jsou zpěňovány bez chlorovaných uhlovodíků (FCKW).
  - Polyetylénová fólie (PE) je zčásti tvořena ze sekundárních surovin.
  - Dřevěné rámy (pokud jsou k dispozici) jsou vyráběny ze zbytkového dřeva a nejsou upravené.
  - Stahovací pásky (pokud jsou k dispozici) jsou z polypropylénu (PP).

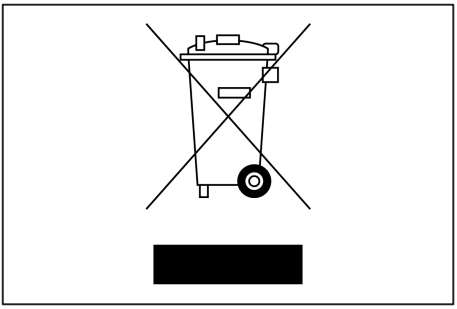
Likvidace vysloužilých spotřebičů

– Učiňte dosloužilé myčky nádobí okamžitě nepoužitelnými, aby se tím vyloučily pozdější úrazy.

– Dopravte myčku nádobí k řádné likvidaci.

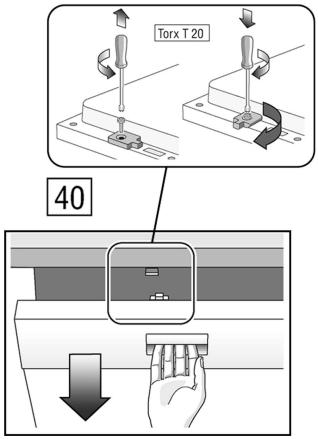
Varování

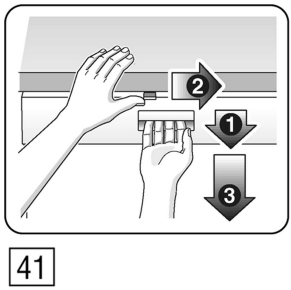
Děti se mohou v myčce nádobí zavřít (nebezpečí udušení) nebo se dostat do jiných nebezpečných situací.
Z tohoto důvodu: Vytáhněte síťovou zástrčku, odřízněte síťový kabel a odstraňte jej. Zámek dvířek a dětskou pojistku (je-li k dispozici) zničte tak, aby se dvířka dále nedala zavřít.

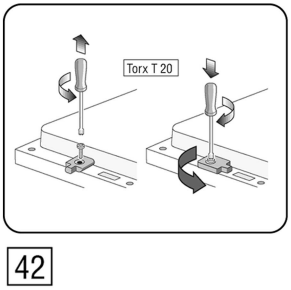


Tento spotřebič je označen v souladu s evropskou směrnicí 2002/96/EG o nakládání s použitými elektrickými a elektronickými zařízeními (waste electrical and electronic equipment - WEEE).
Tato směrnice stanoví jednotný evropský (EU) rámec pro zpětný odběr a recyklování použitých zařízení.

Dětská pojistka *





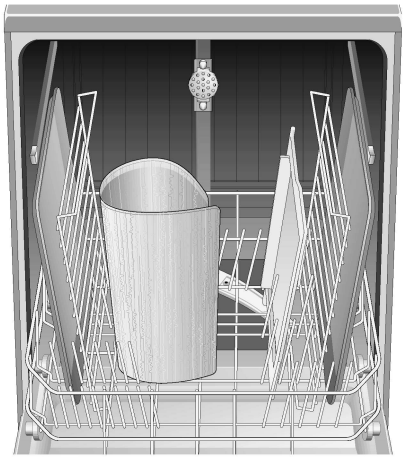


40 Zapněte dětskou pojistku.
41 Otevřete dvířka se zapnutou dětskou pojistkou.
42 Vypněte dětskou pojistku

Při otevřených dvířkách neposkytuje dětská pojistka žádnou ochranu.

Rozstřikovací hlava na plechy na pečení *





Pomocí této ostřikovací hlavy můžete mýt velké plechy nebo mřížky a rovněž talíře s průměrem větším než 30 cm (talíře pro labužníky, talíře na těstoviny, servírovací talíře). K tomu účelu vyndejte horní koš a nasaďte ostřikovací hlavu tak, jak je vyobrazeno na nákresu.

Aby ostřikovací paprsek mohl zasahovat na všechny části, uspořádejte prosím plechy podle vyobrazení (max. 4 plechy na pečení a 2 mřížky).

Provozujte myčku nádobí vždy s horním košem nebo rozstřikovací hlavou na plechy na pečení!

* u některých modelů

AQUA-STOP-GARANCE

(odpadá u spotřebičů bez Aqua-Stop)

Dodatečně k záručním podmínkám obchodníka vyplývajících z kupní smlouvy a k záruce na náš spotřebič poskytujeme dodatečnou náhradu za následujících podmínek:

1. Vzniknou-li škody vodou způsobené chybou našeho systému Aqua-Stop, poskytneme náhradu škod soukromému spotřebiteli.
2. Tato záruka platí po celou dobu životnosti spotřebiče.
3. Předpokladem nárokovat záruku je, že spotřebič s Aqua-Stopem byl odborně a odpovídajícím způsobem dle našeho návodu nainstalován a připojen. „Toto zahrnuje také odborně namontované prodloužení Aqua-Stop (originální příslušenství).“ Naše garance se nevztahuje na vadné přívody nebo armatury až k připojení Aqua-Stopu na vodovodní kohoutek.
4. V zásadě nemusíte spotřebiče s Aqua-Stopem během provozu kontrolovat nebo po ukončení provozu jistit zavřením vodovodního kohoutku. Pouze v případě Vaší delší nepřítomnosti v domácnosti, např. při delší dovolené, doporučujeme vodovodní kohoutek zavřít.

Robert Bosch Hausgeräte GmbH
Carl–Wery–Straße 34
81739 München

Pro přímý kontakt používejte telefonní čís. event. faxové čís. z přiloženého seznamu servisů.

Bosch Info–Team:
DE Tel. 0180 / 5 30 40 50 (EUR 0,14/Min. DTAG)
AT Tel. 0660 / 59 95

Internet:
http://www.bosch–hausgeraete.de

9000 332 936 cs (8712)
600l